SAMSUNG

SGH-C450

Manual do Utilizador

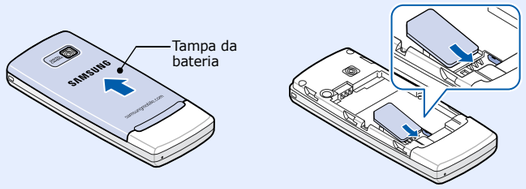
- Dependendo do software instalado ou do país e operador, algumas informações descritas neste manual podem não corresponder exactamente ao seu telefone.
- Dependendo do seu país, o telefone e acessórios podem ser diferentes das ilustrações neste manual.

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

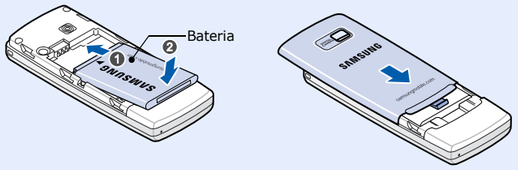
Printed in Korea
Code No.: GH68-15637A
Portuguese. 08/2007. Rev.1.0

Instalar o cartão SIM e a bateria

1. Remova a tampa da bateria e insira o cartão SIM.



2. Instale a bateria e volte a colocar a tampa.



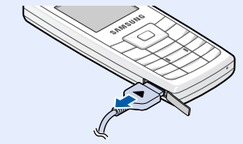
Carregar a bateria

1. Ligue o adaptador de viagem fornecido.

À tomada de parede CA

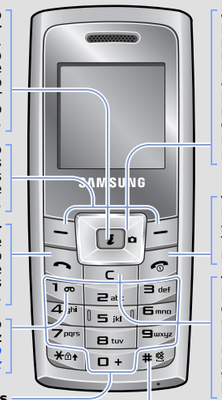
Nota: Quando ligar o adaptador de viagem, o indicador de carregamento pode não aparecer até um período de 5 minutos, mas a bateria está a carregar correctamente.

2. Quando a carga estiver completa, desligue o adaptador.



Nota: Não remova a bateria do telefone sem desligar primeiro o adaptador. Caso contrário, poderá danificar o telefone.

Esquema do telefone e funções das teclas



Tecla de acesso Web/Confirmar
No modo Inactivo, permite aceder ao web browser. Permite seleccionar a opção realçada ou confirmar a acção no modo Menu.

Teclas de função
Permitem executar as funções indicadas pelo texto existente por cima da tecla.

Tecla Marcar
Permite efectuar e atender chamadas. No modo Inactivo, permite recuperar as chamadas mais recentes.

Tecla servidor do correio de voz
▶ *Servidor do correio de voz*

Teclas alfanuméricas

4 teclas de navegação
No modo Menu, permite percorrer as opções de menu.
No modo Inactivo, permite aceder aos menus seguintes:
Para cima/Para baixo: permite ajustar o volume dos tons do teclado.
Esquerda: **Novo SMS**
Direita: **Câmara**

Tecla Ligar/Terminar
Permite ligar ou desligar o telefone quando premida. Também permite terminar uma chamada.

Tecla Cancelar/Limpar
Permite eliminar caracteres do visor. Permite repor o visor no nível de menu anterior. Permite enviar uma mensagem SOS quando premida quatro vezes com o teclado bloqueado.
▶ *Modo SOS*

Tecla de modo silencioso
▶ *Modo silencioso*

Modo silencioso Prima sem soltar # no modo Inactivo para desactivar todos os sons no telefone. Para sair, prima sem soltar esta tecla outra vez.

Servidor do correio de voz Prima sem soltar **1** no modo Inactivo para aceder ao servidor do correio de voz.

Modo SOS Prima **C** quatro vezes quando o teclado estiver bloqueado para enviar uma mensagem SOS para números predefinidos. Assim que a mensagem SOS é enviada, o telefone muda para o modo SOS e recebe chamadas apenas de destinatários registados. Quando receber uma chamada de destinatários de mensagem SOS, o telefone atenderá a chamada automaticamente. Prima para sair do modo SOS.

Visor

Quando não estiver a atender ou a efectuar uma chamada ou a utilizar um menu, o telefone encontra-se no modo Inactivo. Para marcar um número de telefone, tem de estar no modo Inactivo.

O telefone apresenta os seguintes indicadores de estado na parte superior do ecrã:

Ícone	Descrição
	Intensidade do sinal
	Chamada em curso
	Fora da área de serviço; não é possível efectuar nem receber chamadas excepto chamadas de emergência
	Função de mensagem SOS activada
	Rede GPRS
	Alarme definido
	Zona de origem, se estiver registada no serviço adequado
	Função de desvio de chamadas activada
	Nova mensagem de texto
	Nova mensagem multimédia
	Nova mensagem do correio de voz
	Modo silencioso
	Tipo de toque • Nenhum: Melodia • : Vibração • : Vibração + Melodia
	Nível de carga da bateria

Ligar ou desligar o telefone

1. Prima sem soltar durante mais de um segundo para ligar o telefone.
2. Se surgir a mensagem hora e data, prima a tecla de função **Sim** e defina a hora e a data seguindo as instruções no ecrã.
3. Para desligar o telefone, prima sem soltar durante mais de dois segundos.

Alterar o idioma do visor

1. No modo Inactivo, prima a tecla de função **Menu**.
2. Seleccione **Definições do telefone** → **Idioma** → **Idioma do texto**.
3. Seleccione um idioma.

Efectuar uma chamada

1. No modo Inactivo, introduza um indicativo da área e um número de telefone e prima .
2. Para terminar a chamada, prima .

Atender uma chamada

1. Quando o telefone tocar, prima a tecla de função **Aceitar** ou para atender a chamada.
2. Para terminar a chamada, prima .

Regular o volume

1. No modo Inactivo, prima a tecla de função **Menu**.
2. Seleccione **Definições de som** → **Chamadas recebidas** → **Volume de toque**.
3. Prima as teclas de Navegação para ajustar o nível do volume.
4. Prima a tecla de função **Guardar**.

Quando tiver outra chamada em curso, prima **Para cima** ou **Para baixo** para ajustar o volume do auscultador.

Alterar o tom de toque das chamadas

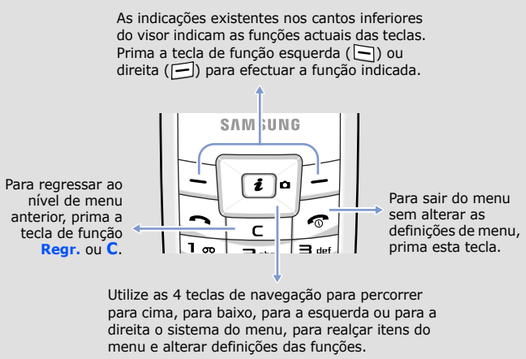
1. No modo Inactivo, prima a tecla de função **Menu**.
2. Seleccione **Definições de som** → **Chamadas recebidas** → **Tons de toque padrão** ou **Os meus sons**.
3. Seleccione um tom de toque e prima a tecla de função **Sim**.

Remarcar números recentes

1. No modo Inactivo, prima .
2. Primas **Para cima** ou **Para baixo** para se deslocar até ao número pretendido.
3. Prima para marcar o número.

Utilizar os menus

No modo Inactivo, prima a tecla de função **Menu** para abrir o menu principal.


As indicações existentes nos cantos inferiores do visor indicam as funções actuais das teclas. Prima a tecla de função esquerda ( ) ou direita ( ) para efectuar a função indicada.
Para regressar ao nível de menu anterior, prima a tecla de função Regr. ou C.
Para sair do menu sem alterar as definições de menu, prima esta tecla.
Utilize as 4 teclas de navegação para percorrer para cima, para baixo, para a esquerda ou para a direita o sistema do menu, para realçar itens do menu e alterar definições das funções.

Para seleccionar ou alterar um menu ou função:

1. No modo Inactivo, prima a tecla de função **Menu**.
2. Prima as teclas de Navegação para aceder ao menu pretendido e, em seguida, prima a tecla de função **Selec.** ou .
3. Se o menu possuir submenus, localize o pretendido premindo as teclas de Navegação. Prima a tecla de função **Selec.** ou para abrir o submenu.

   Se o menu seleccionado possuir submenus adicionais, repita este passo.
4. Prima as teclas de Navegação para localizar a definição pretendida.
5. Prima a tecla de função **Selec.** ou para confirmar a definição escolhida.

Números de atalho

Pode aceder rapidamente ao menu pretendido utilizando os números de atalho. O número de atalho aparece na parte frontal do nome do menu no modo Menu.

Mapa de menus

1. Registo chamadas
1.1 Chamadas não atendidas
1.2 Chamadas recebidas
1.3 Chamadas efectuadas
1.4 Eliminar tudo
1.5 Duração das chamadas
1.6 Custo das chamadas*

2. Serviços de rede
2.1 Desvio de chamadas
2.2 Barramento de chamadas
2.3 Chamada em espera
2.4 Selecção de rede
2.5 ID de Chamador
2.6 Linha activa*

3. Aplicações
3.1 Gravador de voz
3.2 Rádio FM
3.3 SIM-AT*

4. Definições de som
4.1 Chamadas recebidas
4.2 Mensagens
4.3 Ligar/desligar
4.4 Tom de ligação
4.5 Tom de teclado
4.6 Som de minuto
4.7 Modo silencioso
4.8 Alertas durante as chamadas

5. Mensagens
5.1 SMS
5.2 MMS
5.3 Mens. Push
5.4 Mensagens pré-definidas
5.5 Correio de voz
5.6 Difusão celular
5.7 Definições
5.8 Mensagens SOS
5.9 Estado da memória

6. Caixa de diversões
6.1 Serviços WWW
6.2 Caixa multimédia
6.3 JAVA

7. Agenda
7.1 Novo memorando
7.2 Calendário
7.3 Lista de tarefas
7.4 Relógio
7.5 Alarme
7.6 Calculadora
7.7 Conversor
7.8 Temporizador
7.9 Cronómetro

8. Câmara
8.1 Tirar e enviar
8.2 As minhas fotos
8.3 Eliminar tudo
8.4 Definições
8.5 Estado da memória

9. Definições do telefone
9.1 Visor
9.2 Saudação
9.3 Idioma
9.4 Modo offline
9.5 Segurança
9.6 Remarcação auto
9.7 Nitidez de voz
9.8 Atender qualquer tecla
9.9 Bloqueio automático do teclado
9.10 Repor definições

Prima a tecla de função **Nome** no modo Inactivo.
1. Procurar nome
2. Lista de números fixos
3. Adicionar entrada
4. Lista de marcações rápidas
5. Número próprio
6. Definição de grupo
7. Gestão
8. Directório de serviço*

* Disponvel apenas se suportado pelo cartão SIM.

Introduzir texto

Alterar o modo de introdução de texto

No campo de introdução de texto, prima a tecla de função direita até que o indicador do modo de introdução pretendido apareça:

- Modo T9
- Modo ABC
- Modo numérico
- Modo de símbolos

Modo T9

1. Prima as teclas de **2** a **9** para começar a introduzir uma palavra. Prima cada tecla uma vez por cada letra.

   Exemplo: Para introduzir "Ola" no modo T9, prima **6**, **5** e **2**.

   T9 pressupõe a palavra que pretende escrever e que pode ser alterada cada vez que premir uma tecla.
2. Escreva a palavra completa antes de editar ou apagar caracteres.
3. Se a palavra for apresentada correctamente, avance para o passo 4. Caso contrário, prima **0** para visualizar as opções de palavras alternativas para as teclas que premiu.

   Por exemplo, para "Nao" e "Oco" utilize **6**, **2** e **6**.
4. Prima # para inserir um espaço e introduzir a palavra seguinte.

Modo ABC

Prima as teclas identificadas com a letra pretendida:

- uma vez para o primeiro carácter
- duas vezes para o segundo carácter
- e assim sucessivamente.

Por exemplo, prima **2** três vezes para introduzir a letra "C" e **5** duas vezes para introduzir a letra "K".

Modo numérico

Prima as teclas correspondentes aos dígitos pretendidos.

Modo de símbolos

Prima as teclas numéricas correspondentes ao símbolo que pretende e prima a tecla de função **OK**. Pode premir **Para cima** ou **Para baixo** para ver mais símbolos.

Sugestões para a introdução de texto

- Para mover o cursor, prima as teclas de Navegação.
- Para eliminar os caracteres um por um, prima **C**. Para eliminar todos os caracteres, prima sem soltar **C**.
- Para inserir um espaço entre os caracteres, prima #.
- Para alternar entre maiúsculas e minúsculas no modo T9 ou no modo ABC, prima *.
- Para sinais de pontuação no modo T9 ou no modo ABC, prima **1**.

Enviar uma mensagem SMS

1. No modo Inactivo, prima **Esquerda**.
2. Introduza o texto da mensagem.
3. Prima a tecla de função **Opções** e adicione itens utilizando as seguintes opções:
   - **Adicionar multimédia**: permite adicionar sons, imagens ou imagens animadas.
   - **Adicionar ícone expressivo**: permite adicionar ícones expressivos.
   - **Mensagens pré-definidas**: permite adicionar modelos de texto.
4. Prima a tecla de função **Opções** e seleccione **Enviar**.
5. Seleccione uma localização vazia.
6. Introduza o número de um destinatário e prima a tecla de função **OK**.
7. Prima a tecla de função **Enviar** para enviar a mensagem.

Consulta rápida de funções

Esta secção fornece breves informações sobre as funções do telefone.

Função	Descrição	Seleccionar
Localizar um contacto	Permite procurar contactos na Lista telefónica.	Nome > Procurar nome
Lista de números fixos	Pode criar uma lista de contactos a ser utilizada no modo FDN (Número de Marcação Fixa),	Nome > Lista de números fixos
Adicionar um novo contacto	Permite adicionar um novo contacto à Lista telefónica.	Nome > Adicionar entrada
Marcação rápida	Permite atribuir números de marcação rápida (2 a 9) a um máximo de oito dos números mais frequentemente marcados.	Nome > Lista de marcações rápidas
Verificar os próprios números de telefone	Permite verificar os números de telefone ou atribuir-lhes um nome.	Nome > Número próprio
Alterar as propriedades de um grupo de chamadores	Permite seleccionar um tom de toque e uma imagem para as chamadas e mensagens recebidas dos membros de um grupo. Permite também alterar o nome do grupo.	Nome > Definição de grupo
Gestão	Permite gerir os contactos na lista telefónica.	Nome > Gestão
SDN(Service Dialling Numbers)	Permite aceder à lista dos números de serviço atribuídos pelo operador.	Nome > Directório de serviço
Ver chamadas recentes	Permite ver as chamadas mais recentes que marcou, recebeu ou não atendeu.	Menu > Registo chamadas > Chamadas não atendidas, Chamadas recebidas ou Chamadas efectuadas
Eliminar chamadas recentes	Permite eliminar os registos de chamadas de cada tipo de chamada ou todos os registos em simultâneo.	Menu > Registo chamadas > Eliminar tudo
Visualizar duração das chamadas	Permite ver a duração das chamadas recentes que foram efectuadas e recebidas. Permite também repor o contador de tempo.	Menu > Registo chamadas > Duração das chamadas
Visualizar custo das chamadas	Permite ver o custo das chamadas.	Menu > Registo chamadas > Custo das chamadas
Serviços de rede	Permite aceder aos serviços de rede fornecidos pelo seu operador.	Menu > Serviços de rede
Memorando de voz	Permite gravar memorandos de voz e ouvi-los.	Menu > Aplicações > Gravador de voz
Rádio FM	Permite ouvir música ou notícias através do rádio FM do telefone. Primeiro tem de ligar o telefone ao auricular que irá servir de antena de rádio.	Menu > Aplicações > Rádio FM
Utilizar o serviço SIM	Permite utilizar uma variedade de serviços adicionais fornecidos pelo seu operador.	Menu > Aplicações > SIM-AT
Seleccionar tom de toque e volume	Permite seleccionar um tom de toque para as chamadas recebidas, um nível de volume ou um tipo de alerta.	Menu > Definições de som > Chamadas recebidas
Seleccionar um tom de mensagem	Permite seleccionar o tom de toque e tipo de alerta para as mensagens recebidas ou definir com que frequência pretende ser informado sobre uma nova mensagem.	Menu > Definições de som > Mensagens
Som de ligar/ desligar	Permite que o telefone emita um sinal sonoro ao ser ligado ou desligado.	Menu > Definições de som > Ligar/desligar
Tom de ligação	Permite que o telefone emita um sinal sonoro quando a chamada estiver ligada ao sistema.	Menu > Definições de som > Tom de ligação
Seleccionar tom de tecla e volume das teclas	Permite seleccionar o som que o telefone emite quando prime uma tecla ou ajustar o volume do som das teclas.	Menu > Definições de som > Tom de teclado
Som de minuto	Permite definir o telefone para emitir um sinal sonoro de minuto a minuto durante uma chamada para manter o utilizador informado sobre a duração da mesma.	Menu > Definições de som > Som de minuto
Modo silencioso	Permite definir a forma como pretende que o telefone o avise sobre um determinado evento no Modo silencioso.	Menu > Definições de som > Modo silencioso
Alertas durante as chamadas	Permite que o telefone o alerte quando receber uma nova mensagem ou quando chegar a altura de um alarme soar durante uma chamada.	Menu > Definições de som > Alertas durante as chamadas
Enviar mensagens SMS ou MMS	Permite criar e enviar mensagens para outros telemóveis.	Menu > Mensagens > SMS ou MMS > Novo SMS ou Novo MMS
Ler mensagens SMS ou MMS	Permite ler mensagens recebidas, enviadas ou guardadas.	Menu > Mensagens > SMS ou MMS > Caixa de entrada, Caixa de saída, Rascunhos ou A minha pasta
Modelos de ícones expressivos	Permite predefinir mensagens de ícones expressivos utilizadas frequentemente.	Menu > Mensagens > SMS > Modelos de emoção
Eliminar mensagens	Permite eliminar mensagens em cada pasta de mensagens ou todas as mensagens em simultâneo.	Menu > Mensagens > SMS ou MMS > Eliminar tudo
Mensagem push	Permite alterar as definições do serviço e aceder ou eliminar as mensagens push.	Menu > Mensagens > Mens. Push
Modelos de mensagem	Permite predefinir modelos de mensagens utilizados frequentemente.	Menu > Mensagens > Mensagens pré-definidas
Correio de voz	Permite aceder ao seu servidor de correio de voz para ouvir as mensagens na rede.	Menu > Mensagens > Correio de voz
Mensagem de difusão celular	Permite alterar as definições do serviço e aceder às mensagens de difusão celular.	Menu > Mensagens > Difusão celular
Opções de envio de mensagens	Permite definir opções para utilizar os serviços de mensagens.	Menu > Mensagens > Definições
Mensagem SOS	Permite activar a função de mensagens SOS. Permite introduzir destinatários e seleccionar o modo de repetição.	Menu > Mensagens > Mensagens SOS
Estado da memória de mensagens	Permite verificar a informação de memória das mensagens.	Menu > Mensagens > Estado da memória
Browser web	Permite iniciar e configurar o browser web.	Menu > Caixa de diversões > Serviços WWW
Aceder a ficheiros multimédia	Permite aceder a imagens e sons na memória do telemóvel. Permite também eliminar imagens ou sons e verificar as informações da memória.	Menu > Caixa de diversões > Caixa multimédia
Aplicações Java	Permite aceder a jogos Java integrados e aplicações Java transferidas.	Menu > Caixa de diversões > JAVA
Agendar um item	Permite criar um novo item.	Menu > Agenda > Novo memorando
Calendário	Permite manter-se a par da sua agenda diária ou mensal.	Menu > Agenda > Calendário
Lista de tarefas	Permite criar uma lista de tarefas e atribuir um prazo a cada tarefa.	Menu > Agenda > Lista de tarefas
Hora e data	Permite definir manualmente a data e hora actuais e o fuso horário local.	Menu > Agenda > Relógio
Alarme	Permite definir um alarme para soar a uma hora específica.	Menu > Agenda > Alarme
Calculadora	Permite executar funções aritméticas básicas.	Menu > Agenda > Calculadora
Conversor	Permite efectuar conversões de moeda e temperatura.	Menu > Agenda > Conversor
Temporizador	Permite definir um período de tempo para o telefone efectuar a contagem decrescente.	Menu > Agenda > Temporizador
Cronómetro	Permite calcular o tempo decorrido. O tempo máximo de contagem é de 10 horas.	Menu > Agenda > Cronómetro
Câmara	Permite tirar fotografias em vários modos e aceder a fotografias guardadas em formato jpeg. Também permite eliminar fotografias ou verificar informações da memória para fotos.	Menu > Câmara
Definições do visor	Permite alterar as definições do visor e a luz de fundo.	Menu > Definições do telefone > Visor
Saudação	Permite introduzir a mensagem de saudação a ser visualizada quando o telefone é ligado.	Menu > Definições do telefone > Saudação
Selecção do idioma	Permite seleccionar o idioma a ser utilizado para o texto do visor ou modo de entrada do texto.	Menu > Definições do telefone > Idioma
Modo offline	Muda o telefone para o Modo offline. Este modo é útil quando quiser utilizar o telefone num local onde não pode utilizar dispositivos móveis, tais como aviões ou hospitais.	Menu > Definições do telefone > Modo offline
Segurança	Permite impedir a utilização do telefone por alguém não autorizado.	Menu > Definições do telefone > Segurança
Mobile tracker	Permite detectar o telefone quando este tiver sido roubado ou perdido. Quando alguém tenta utilizar o telefone com outro cartão SIM, este envia automaticamente a mensagem de identificação predefinida à sua família ou amigos. Esta função pode não estar disponível consoante as funções suportadas pelo operador.	Menu > Definições do telefone > Segurança > Mobile tracker
Remarcação auto	Permite definir o telefone para efectuar até dez tentativas de remarcação de um número de telefone após uma chamada mal sucedida.	Menu > Definições do telefone > Remarcação auto
Nitidez de voz	Permite eliminar as interferências estranhas e aumentar a qualidade da chamada de forma a que a pessoa com quem está a falar possa ouvir claramente.	Menu > Definições do telefone > Nitidez de voz
Atender com qualquer tecla	Permite atender uma chamada premindo qualquer tecla, excepto a tecla de função **Altf. L/Altf. D** e .	Menu > Definições do telefone > Atender qualquer tecla
Bloqueio automático do teclado	Permite definir o telefone para bloquear o teclado automaticamente num período de inactividade.	Menu > Definições do telefone > Bloqueio automático do teclado
Repor o telefone	Permite repor o telefone para as predefinições de fábrica.	Menu > Definições do telefone > Repor definições

Precauções de segurança importantes

Leia estas instruções antes de utilizar o telemóvel. O não cumprimento destas poderá revelar-se perigoso ou ilegal.

Conduza sempre com segurança
Não utilize o telemóvel enquanto estiver a conduzir; estacione primeiro o seu veículo.

Desligue o telefone durante o reabastecimento de combustível
Não utilize o telefone no posto de abastecimento (estação de serviço) ou próximo de combustíveis ou químicos.

Desligue o telefone num avião
Os telemóveis podem causar interferências. A utilização do telefone em aviões não só é ilegal como perigosa.

Desligue o telefone junto de todos os equipamentos médicos
Os hospitais e os locais de assistência médica podem utilizar equipamento sensível a energia de RF externa. Obedeça a quaisquer regulamentos ou normas em vigor.

Interferências
Todos os telemóveis encontram-se sujeitos a interferências, o que pode prejudicar o respectivo desempenho.

Regulamentos especiais
Obedeça a quaisquer leis especiais em vigor em qualquer área e desligue o telefone sempre que a sua utilização for proibida.

Impermeabilidade
O telefone não é impermeável. Mantenha-o seco.

Utilização sensata
Utilize-o apenas na posição normal (junto ao seu ouvido). Evite tocar, sem necessidade, na antena quando o telefone se encontrar ligado.

Chamadas de emergência
Introduza o número de emergência utilizado no local em que se encontra e, em seguida, prima . Não desligue a chamada até que lhe digam para o fazer.

Crianças pequenas e o telefone
Mantenha o telefone e todas as peças, incluindo acessórios, fora do alcance das crianças.

Acessórios e baterias
Utilize apenas baterias e acessórios aprovados pela Samsung, tais como auriculares e cabos de dados do computador. A utilização de acessórios não autorizados pode danificar o telefone e ser perigosa.

ATENÇÃO Existe o risco de explosão se a bateria for substituída por outra de tipo incorrecto.
Elimine as baterias usadas de acordo com as instruções.

A utilização prolongada dos auriculares e com um volume muito alto pode danificar-lhe a audição.

Assistência qualificada
O telefone deve ser reparado apenas por pessoal de assistência qualificado.

Informação SAR

O seu telefone sem fios é um transmissor e receptor de rádio. Foi concebido e fabricado para não exceder os limites de emissão de exposição a energia de rádio frequência (RF) definidos pelo Conselho da União Europeia (UE). Estes limites são parte de um conjunto extenso de directivas e estabelecem os níveis autorizados de energia de RF para a população geral. As directivas foram baseadas em normas de segurança, desenvolvidas por organizações científicas independentes através de uma avaliação periódica e completa de estudos científicos.

As normas incluem uma margem de segurança substancial que foi concebida para garantir a segurança de todas as pessoas, independentemente da idade e saúde.

A norma de exposição para os telefones sem fios emprega uma unidade de medida designada por Taxa de Absorção Específica (SAR). O limite SAR definido pelo Conselho da UE é de 2,0 W/kg. O valor SAR mais elevado para este modelo de telefone é de 0,932 W/kg.

SAMSUNG ELECTRONICS

Declaração de Conformidade (R&TTE)

Nós,

Samsung Electronics

declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que o produto

Telemóvel GSM : SGH-C450

com o qual esta declaração está relacionada, está em conformidade com as seguintes normas e/ou outros documentos normativos.

SEGURANÇA	**EN 60950-1 : 2001 +A11:2004**
EMC	**EN 301 489-01 V1.4.1 (08-2002)** **EN 301 489-07 V1.2.1 (08-2002)**
SAR	**EN 50360 : 2001** **EN 62209-1 : 2006**
RÁDIO	**EN 301 511 V9.0.2 (03-2003)**

Declaramos que [todos os testes de rádio essenciais foram efectuados e que] o produto acima indicado se encontra em conformidade com todos os requisitos essenciais da Directiva 1999/5/EC.

O procedimento de avaliação de conformidade referido no Artigo 10 e detalhado no Anexo[IV] da Directiva 1999/5/EC foi realizado com o envolvimento do(s) seguinte(s) organismo(s) notificado(s):

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK*
Marca de identificação: 0168

CE 0168

A documentação técnica mantida pelo:

Samsung Electronics QA Lab.

que pode ser disponibilizada a pedido.
(Representante na UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2007.06.18 — (local e data de emissão)

Yong-Sang Park / Responsável S. — (nome e assinatura do responsável)

* Este não é o endereço do Centro de Assistência da Samsung. Para obter mais informações sobre o endereço ou o número de telefone do Centro de Assistência da Samsung, consulte o cartão da garantia ou contacte o revendedor onde adquiriu o telefone.